

ALCATEL

Versatis E100 COMBO
Versatis E150 COMBO



GUÍA DE USUARIO

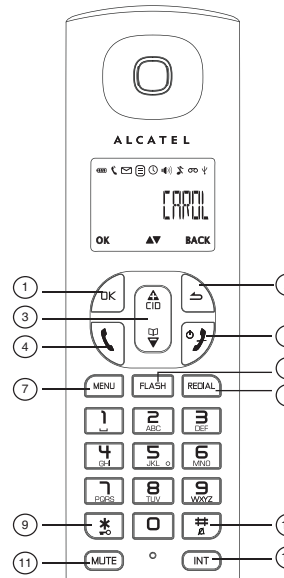
Favor de leer todo este manual antes de utilizar su teléfono



ATLINKS Europe, 22 quai Gallieni 92150 Suresnes – France

El Logo Alcatel y el nombre de Alcatel son marcas registradas de Alcatel Lucent y utilizadas bajo licencia por Atlinks.

1 Botones de función del teléfono

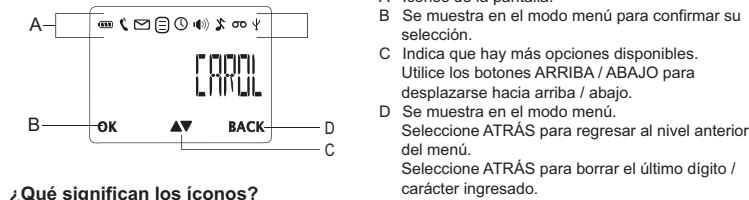


- Botón OK (Aceptar)**
Pulse para seleccionar la función que se muestra en la pantalla del auricular directamente sobre éste.
- Botón BACK / CLEAR (Atrás / Borrar)**
Pulse para borrar un dígito / un carácter en el modo de edición.
Pulse para regresar al modo inactivo.
Mantenga pulsado para cambiar la pantalla inactiva del auricular entre el nombre del auricular y la fecha / hora.
- Botones de navegación (Arriba / Abajo)**
En el modo inactivo, pulse ARRIBA para acceder al registro de llamadas* y pulse ABAJO para acceder a la agenda telefónica.
Durante una llamada, pulse ARRIBA/ABAJO para incrementar / disminuir el volumen.
Pulse para incrementar o disminuir el volumen del timbre.
Pulse ARRIBA / ABAJO para incrementar o disminuir el volumen del altavoz (Sólo Versatis E150).
Desplazarse hacia arriba / abajo en una lista.
- Botón TALK (Hablar)**
Pulse para aceptar o realizar una llamada.
Pulse para activar el modo altavoz (Sólo Versatis E150).

- Botón HANG-UP / EXIT (Colgar / Salir)**
Mantenga pulsado para encender / apagar el auricular.
Pulse para finalizar una llamada.
Pulse para regresar al modo inactivo en otros menús.
- Botón FLASH**
Accede a los servicios de la operadora*.
- Botón MENU**
Pulse para acceder al menú principal.
- Botón REDIAL (Rellamada)**
Pulse para acceder a la lista de rellamada.
- Botón asterisco (*)**
Mantenga pulsado para bloquear / desbloquear el teclado.
Mantenga pulsado para alternar entre la llamada externa y la llamada interna cuando se establecieron ambas.
- Botón numérico (#)**
Mantenga pulsado para insertar una pausa durante una llamada.
Mantenga pulsado para encender / apagar el timbre.
- Botón MUTE (Silencio)**
Pulse para silenciar el micrófono del auricular / reanudar la conversación.
- Transferencia de llamadas / Intercomunicador**
Pulse para iniciar una llamada interna.
Mantenga pulsado para colocar la línea en espera y llamar a otro auricular durante una llamada.
Mantenga pulsado para iniciar una llamada en conferencia.

* Sujeto a suscripción y disponibilidad del servicio provisto por la operadora de su línea fija.

¿Qué se muestra en la pantalla?

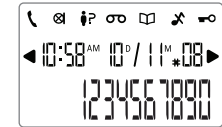


¿Qué significan los iconos?

Iconos que se muestran en el auricular:

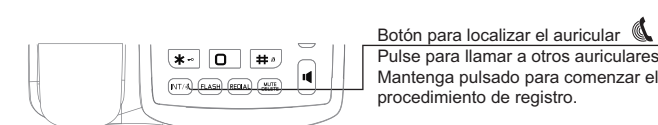
- Indica que la batería está completamente cargada.
Indica que la batería está completamente descargada.
- Indica que se estableció una llamada externa o que se colocó en espera.
Parpadea cuando recibe una llamada entrante.
- Indica que tiene un nuevo mensaje de correo de voz*.
- Indica que tiene nuevas llamadas perdidas*, o que está revisando el registro de llamadas.
- Se muestra cuando se accede a la agenda telefónica.
- Se muestra cuando se activa la alarma.
- Se muestra cuando el altavoz está activado (Sólo Versatis E150).
- Se muestra cuando el timbre está apagado.
- Indica que el auricular está registrado y dentro del alcance de la estación base.
Parpadea cuando el auricular está fuera del alcance o está buscando la base.
- OK**
Se muestra en el modo menú para confirmar su selección.
- ▲▼**
Indica que hay más opciones disponibles.
Utilice los botones ARRIBA / ABAJO para desplazarse hacia arriba / abajo.
- BACK**
Se muestra en el modo menú.
Seleccione ATRAS para regresar al nivel anterior del menú.

Iconos que se muestran en la pantalla de la base:



- Se muestra cuando revisa la agenda telefónica.
- Se muestra cuando el teclado está bloqueado.
- Parpadea cuando hay una llamada entrante.
Se muestra durante una llamada.
- Se muestra cuando hay nuevo mensaje de correo de voz. (Esta función está disponible sólo si está suscrito al servicio de correo de voz que brinda su proveedor del servicio de telefonía.).
- Se muestra cuando hay llamadas antiguas en la lista de llamadas.
Parpadea cuando hay llamadas nuevas en la lista de llamadas.
- Se muestra cuando la función Silencio (Mute) está activada (es decir, el micrófono está apagado).
- Se muestra cuando el timbre está apagado.

2 Estación base



3 Instalación y configuración

Precauciones

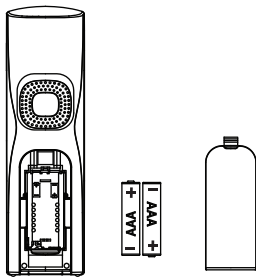
La calidad de la señal depende de la ubicación y el ambiente de la base y del auricular. Coloque su Versatis E100 Combo / Versatis E150 Combo alejado de fuentes de excesivo calor (radiadores, luz solar directa, etc.) y protéjalo de vibraciones y polvo. No permita que su teléfono esté en contacto con agua u otros líquidos ni aerosoles. Para reducir el riesgo de interferencia y optimizar la recepción, trate de mantener el teléfono alejado de ventanas, grandes objetos metálicos, hormigón reforzado, televisores, centros musicales, lámparas halógenas o dispositivos de calor, lámparas fluorescentes, alarmas contra robo, hornos microondas, computadoras, etc.
Este teléfono requiere de alimentación eléctrica para funcionar.
Para limpiar su Versatis E100 Combo / Versatis E150 Combo, utilice un paño antiestático levemente humedecido con agua.

Nota: Su Versatis E100 Combo / Versatis E150 Combo es un dispositivo DECT™ estándar diseñado para recibir y transmitir llamadas telefónicas.

Está diseñado para conectarse a la red pública de telecomunicaciones.

Colocar las baterías / pilas recargables en cada terminal

- Instale las pilas AAA (Marca: High Power, Capacidad: Ni-MH 1.2V/400mAh, o Marca: SANIK, Capacidad: Ni-MH 1.2V/400mAh) en el auricular de acuerdo con la polaridad indicada en el compartimiento de las baterías / pilas.
- Cierre la tapa del compartimiento de las baterías / pilas, deslizando y presionando firmemente para asegurarse que quede bien colocada.



Sólo utilice baterías / pilas recargables con exactamente las mismas especificaciones que las provistas con el producto.
Si utiliza baterías / pilas no recargables o que no cumplen con las normas, puede dañar el producto y representar un riesgo para su salud (Consulte la sección "Especificaciones técnicas").
En caso de no cumplir con esta recomendación, la garantía del fabricante no tendrá validez.
Las baterías / pilas pueden romperse o tener pérdidas si se colocan incorrectamente, se abren o se exponen al calor.
No arroje las baterías / pilas al fuego: pueden explotar.

4 Configuraciones de la base del teléfono

Volumen del timbre de la base

Puede configurar el volumen del timbre en la base del teléfono desde el nivel 0 al nivel 5.
El nivel 0 significa que el timbre está apagado.
Para ajustar el volumen del timbre, presione ▲ o ▼ en el modo inactivo.

Volumen del receptor del auricular con cable

Puede configurar el volumen del receptor del auricular con cable desde el nivel 1 hasta el nivel 5.
Para ajustar el volumen del receptor del auricular con cable, tome el auricular y pulse ▲ o ▼ durante el marcado.

Configuración de la fecha y hora

Puede configurar la fecha y la hora en la base del teléfono.

- Mantenga pulsado [OK]: Ingrese la hora (HH:MM) y la fecha (DD-MM) -> Para corregir un ingreso incorrecto, pulse [REDA].
- Pulse [OK].

5 Configuraciones del auricular

Idioma del menú en pantalla

Para cambiar el idioma del menú en pantalla:

- Pulse [MENU] para ingresar en el menú.
- Pulse [▲]/[▼]: para seleccionar CONFIGURACIÓN PERSONAL y pulse [OK].
- Pulse [▲]/[▼]: para seleccionar IDIOMA y pulse [OK].
- Pulse [▲]/[▼]: Seleccione la configuración deseada y presione [OK].

Volumen del timbre

Puede seleccionar cuatro niveles de volumen del timbre del auricular o apagar el timbre.

- Pulse [MENU] para ingresar en el menú.
- Pulse [▲]/[▼]: para seleccionar CONFIGURACIÓN PERSONAL y pulse [OK].
- Pulse [▲]/[▼]: para seleccionar TONO AURICULAR y pulse [OK].
- Pulse [▲]/[▼]: para seleccionar VOLUMEN TIMBRE y pulse [OK].
- Pulse [▲]/[▼]: Seleccione la configuración deseada y presione [OK].

Tono del timbre

Puede seleccionar 10 tonos de timbre (Melodía 1 a 10).

- Pulse [MENU] para ingresar en el menú.
- Pulse [▲]/[▼]: para seleccionar CONFIGURACIÓN PERSONAL y pulse [OK].
- Pulse [▲]/[▼]: para seleccionar TONO AURICULAR y pulse [OK].
- Pulse [▲]/[▼]: para seleccionar TONOS TIMBRE y pulse [OK].
- Pulse [▲]/[▼]: Seleccione la configuración deseada y presione [OK].

Tono de tecla

Puede programar el auricular para que emita un tono cuando presiona cada tecla.

Para cambiar la configuración del tono de tecla:

- Pulse [MENU] para ingresar en el menú.
- Pulse [▲]/[▼]: para seleccionar CONFIGURACIÓN PERSONAL y pulse [OK].
- Pulse [▲]/[▼]: para seleccionar TONO AURICULAR y pulse [OK].
- Pulse [▲]/[▼]: para seleccionar TONO TECLA y pulse [OK].
- Pulse [▲]/[▼]: Seleccione la configuración deseada y presione [OK].

Nombre del auricular

Para cambiar el nombre del auricular:

- Pulse [MENU] para ingresar en el menú.
- Pulse [▲]/[▼]: para seleccionar CONFIGURACIÓN PERSONAL y pulse [OK].
- Pulse [▲]/[▼]: para seleccionar NOMBRE AURICULAR y pulse [OK].
- Ingrese el nombre del auricular y pulse [OK].

Finalización automática de llamadas

Para activar o desactivar la finalización automática de llamadas:

- Pulse [MENU] para ingresar en el menú.
- Pulse [▲]/[▼]: para seleccionar CONFIGURACIÓN PERSONAL y pulse [OK].
- Pulse [▲]/[▼]: para seleccionar FINALIZACIÓN AUTOMÁTICA y pulse [OK].
- Pulse [▲]/[▼]: Seleccione la configuración deseada y presione [OK].

Reloj y alarma (Sólo auricular inalámbrico)

Formato de hora

Puede configurar el formato de la hora que se mostrará en 12 ó 24 horas.

- Pulse [MENU] para ingresar en el menú.
- Pulse [▲]/[▼]: para seleccionar RELOJ Y ALARMA y pulse [OK].
- Pulse [▲]/[▼]: para seleccionar CONFIGURAR FORMATO y pulse [OK].
- Pulse [▲]/[▼]: para seleccionar FORMATO HORA y pulse [OK].
- Pulse [▲]/[▼]: Seleccione la configuración deseada y presione [OK].

Formato de fecha

Para cambiar el formato de fecha:

- Pulse [MENU] para ingresar en el menú.
- Pulse [▲]/[▼]: para seleccionar RELOJ Y ALARMA y pulse [OK].
- Pulse [▲]/[▼]: para seleccionar CONFIGURAR FORMATO y pulse [OK].
- Pulse [▲]/[▼]: para seleccionar FORMATO FECHA y pulse [OK].

Fecha y hora

Si no puede realizar llamadas, cambie esta configuración de acuerdo con su servicio de línea telefónica. La configuración predeterminada es "TONOS".

- Pulse [MENU] para ingresar en el menú.
- Pulse [▲]/[▼]: para seleccionar RELOJ Y ALARMA y pulse [OK].
- Pulse [▲]/[▼]: para seleccionar FECHA/HORA y pulse [OK].
- Ingrese el año, mes y fecha actuales modificando 2 dígitos para cada opción.

Por ejemplo, si la fecha que desea ingresar es 25 de mayo de 2011, pulse [1][1][0][5][2][5].

Si la hora es 3:34 p.m. y ha seleccionado el formato de hora de 24 horas, pulse [1][5][3][4].

Si la hora es 3:34 p.m. y ha seleccionado el formato de hora de 12 horas, pulse [0][3][3][4].

Pulse [▲]/[▼]: Seleccione AM o PM y presione [OK].

Pulse [▲]/[▼]: Seleccione la configuración deseada y presione [OK].

NOTA: Para mostrar la fecha y la hora (MM) mantenga pulsado en el auricular en el modo inactivo.

Alarma

Puede programar la alarma para que suene una vez o diariamente durante un minuto. La configuración de alarma depende de cada auricular.

- Pulse [MENU] para ingresar en el menú.
- Pulse [▲]/[▼]: para seleccionar CONFIGURACIÓN PERSONAL y pulse [OK].
- Pulse [▲]/[▼]: para seleccionar TONO AURICULAR y pulse [OK].
- Pulse [▲]/[▼]: para seleccionar ALARMA y pulse [OK].
- Pulse [▲]/[▼]: Seleccione la opción de alarma deseada y presione [OK].

DESACTIVAR: Desactiva la alarma (configuraciones completas).

ACTIVAR UNA VEZ: La alarma suena una vez a la hora determinada.

ACTIVAR DIARIAMENTE: La alarma suena diariamente a la hora determinada.

- Ingrese la hora y los minutos deseados y presione [▲]/[▼]: seleccione AM o PM para el formato de 12 horas.

Tono de alarma

Puede seleccionar 3 melodías diferentes.

- Pulse [MENU] para ingresar en el menú.
- Pulse [▲]/[▼]: para seleccionar RELOJ Y ALARMA y pulse [OK].
- Pulse [▲]/[▼]: para seleccionar TONO ALARMA y pulse [OK].
- Pulse [▲]/[▼]: Seleccione el tono de alarma deseado y presione [OK].

Modo de marcado

Si no puede realizar llamadas, cambie esta configuración de acuerdo con su servicio de línea telefónica.
La configuración predeterminada es "TONOS".

- Pulse [MENU] para ingresar en el menú.
- Pulse [▲]/[▼]: para seleccionar CONFIGURACIÓN AVANZADA y pulse [OK].
- Pulse [▲]/[▼]: para seleccionar MODO MARCADO y pulse [OK].
- Pulse [▲]/[▼]: Seleccione la configuración deseada y presione [OK].

Registro de un auricular

El sistema de teléfono admite hasta 4 auriculares inalámbricos. Los auriculares incluidos con su base principal están registrados previamente.
Para agregar o volver a registrar un auricular:

Base del teléfono:

1. Mantenga pulsado INT/▲ por 5 segundos.

Auricular inalámbrico:

- Pulse [MENU] para ingresar en el menú.
- Pulse [▲]/[▼]: para seleccionar CONFIGURACIÓN AVANZADA y pulse [OK].
- Pulse [▲]/[▼]: para seleccionar REGISTRO y pulse [OK].
- Ingrese el PIN (predeterminado: 0000) y pulse [OK].
- El auricular mostrará "ESPERANDO".

Auricular inalámbrico:

- Oír un tono si el auricular se registró con éxito. La pantalla del auricular mostrará "Auricular X", donde X es un número de 1 a 4.

NOTA: Se oír un tono de error si falló el registro.

Cancelación del registro de un auricular

- Pulse [MENU] para ingresar en el menú.
- Pulse [▲]/[▼]: para seleccionar CONFIGURACIÓN AVANZADA y pulse [OK].
- Pulse [▲]/[▼]: para seleccionar CANCELAR REGISTRO y pulse [OK].
- Ingrese el PIN (predeterminado: 0000) y pulse [OK].
- Pulse [▲]/[▼]: Seleccione el auricular deseado y pulse [OK].

Cambio de PIN

El teléfono tiene un PIN (Número de identificación personal) asociado. El PIN predeterminado es 0000. Si cambia el PIN, tome nota de su nuevo PIN. Si olvida su PIN, debe restablecer el teléfono.

Para cambiar el PIN:

- Pulse [MENU] para ingresar en el menú.
- Pulse [▲]/[▼]: para seleccionar CONFIGURACIÓN AVANZADA y pulse [OK].
- Pulse [▲]/[▼]: para seleccionar CAMBIAR PIN y pulse [OK].
- Ingrese el PIN actual (predeterminado: 0000) y pulse [OK].
- Ingrese el nuevo PIN y pulse [OK].

Restablecer las configuraciones predeterminadas

Esta función le permite restablecer todas las configuraciones predeterminadas del sistema, con excepción de la agenda telefónica. Esta función puede ser útil, por ejemplo, si olvidó su PIN.

- Pulse [MENU] para ingresar en el menú.
- Pulse [▲]/[▼]: para seleccionar CONFIGURACIÓN AVANZADA y pulse [OK].
- Pulse [▲]/[▼]: para seleccionar RESTABLECER y pulse [OK].
- Pulse [OK].

Código de área

Si programa su código de área, el historial del Identificador de llamadas mostrará los números de teléfono con el código de área filtrado.
Para configurar el código de área:

- Pulse [MENU] para ingresar en el menú.
- Pulse [▲]/[▼]: para seleccionar CONFIGURACIÓN AVANZADA y pulse [OK].
- Pulse [▲]/[▼]: para seleccionar CÓDIGO ÁREA y pulse [OK].
- Pulse [OK].

Tiempo de espera

Esta configuración le permite seleccionar entre CORTO, MEDIO o LARGO para adaptar la configuración de su proveedor del servicio de telefonía para utilizar el servicio de llamadas del cliente, como llamada en espera.

Para cambiar el tiempo de espera:

- Pulse [MENU] para ingresar en el menú.
- Pulse [▲]/[▼]: para seleccionar CONFIGURACIÓN AVANZADA y pulse [OK].
- Pulse [▲]/[▼]: para seleccionar TIEMPO ESPERA y pulse [OK].
- Pulse [▲]/[▼]: Seleccione la configuración deseada y presione [OK].

6 Funcionamiento del teléfono

Realizar una llamada

Auricular inalámbrico:

- Pulse [📞].
- Marque el número de teléfono después de oír el tono de marcado.

Base del teléfono:

- Tome el auricular con cable o pulse [📞].
- Marque el número de teléfono.

Marcado previo de una llamada

Auricular inalámbrico:

- Marque el número de teléfono con el teclado numérico. Si comete un error, pulse [⏏] para borrar el dígito ingresado.
- Pulse [📞].

Base del teléfono:

- Marque el número de teléfono con el teclado numérico. Si comete un error, pulse [⏏] para borrar el dígito ingresado.
- Tome el auricular con cable o pulse [📞].

Contestar una llamada

Auricular inalámbrico:

Cuando reciba una llamada entrante, la pantalla LCD se iluminará.

Pulse [📞] para contestar una llamada entrante.

NOTA: La pantalla muestra el tiempo transcurrido en horas, minutos, segundos (hh—mm—ss) después de finalizar la llamada.

Base del teléfono:

Cuando reciba una llamada entrante, la pantalla LCD se iluminará.

Tome el auricular con cable o pulse [📞] para contestar la llamada entrante.

Finalizar una llamada

Auricular inalámbrico:

Pulse [📞] o coloque el auricular en el cargador para finalizar la llamada.

Base del teléfono:

Pulse [📞] o coloque el auricular con cable en la base del teléfono.

Silenciar una llamada

La función silencio (Mute) le permite apagar el micrófono durante una llamada. Puede oír a la otra parte pero la otra parte no puede oírlo a usted.

Auricular inalámbrico:

- Pulse [MUTE]: para silenciar una llamada.
- Pulse [MUTE]: para reanudar la conversación.

NOTA: La pantalla mostrará SILENCIO ACTIVADO cuando la función silencio esté activada.

Base del teléfono:

- Pulse [MUTE]: para silenciar una llamada.
- Pulse [MUTE]: para reanudar la conversación.

NOTA: El icono de silencio [MUTE] se mostrará en la pantalla LCD cuando la función silencio está activada.

Llamada en espera o Identificador de llamadas en espera

Para utilizar la función de llamada en espera, deberá suscribirse a este servicio con su proveedor de servicios telefónicos. Esta función le permite recibir llamadas durante una conversación telefónica. Oír un tono de alerta de llamada en espera cuando haya una segunda llamada entrante. Si se suscribe a los servicios de Identificador de llamadas e Identificador de llamadas en espera, la información de la segunda persona que llama se mostrará después de oír el tono de alerta de llamada en espera.

- Pulse [FLASH]: para contestar la segunda llamada entrante.

2. Pulse [FLASH]: para alternar entre llamadas.

Pausa (para usuarios de servicios de larga distancia / PBX)

A veces, se necesita una pausa para realizar llamadas utilizando un servicio de larga distancia o un PBX.
Cuando guarde un número de acceso de una tarjeta de llamada y/o PIN en la agenda telefónica, necesitará una pausa.

EJEMPLO: Si necesita marcar el número de acceso a línea "9" cuando realiza llamadas externas con un PBX.

- Pulse [9] y mantenga pulsado [📞] en el auricular o [📞] en la base del teléfono.

- Marque el número de teléfono y pulse [📞] en el auricular o [📞] en la base del teléfono.

NOTA: Se insertará una pausa de 3 segundos cada vez que se muestre un carácter P.

Servicio de correo de voz

El icono 📧 parpadeará en la pantalla cuando reciba un nuevo mensaje de correo de voz de su proveedor del servicio.

IMPORTANTE: Para utilizar el servicio de correo de voz, debe suscribirse al servicio que brinda su proveedor del servicio telefónico.

7 Lista de rellamada

Realizar una llamada mediante la lista de rellamada

Auricular inalámbrico:

Los últimos 5 números de teléfono marcados se guardan en la lista de rellamada.

Para realizar una llamada con un número de teléfono de la lista de rellamada:

- Pulse [].
- Pulse []/[]: seleccione el número de teléfono deseado y pulse [] para marcar.

Base del teléfono:

- Pulse [].
- Pulse []/[]: seleccione el número de teléfono deseado.
- Tome el auricular con cable o pulse  para realizar la llamada.

Guardar un número de la lista de rellamada en la agenda telefónica

Auricular inalámbrico:

- Pulse [].
- Pulse []/[]: seleccione el número de teléfono deseado y pulse [OK].
- Pulse []/[]: para seleccionar **GUARDAR NÚMERO** y pulse [OK].
- Ingrese el nombre con el teclado numérico y pulse [OK].

Base del teléfono:

- Pulse [].
- Pulse []/[]: seleccione el número de teléfono deseado.
- Mantenga pulsado []:
- Pulse [OK]: Oirá un tono que confirma que el número se ha guardado en la primera ubicación disponible de la memoria en la agenda telefónica.

Eliminar números de teléfono de la lista de rellamada

Auricular inalámbrico:

- Pulse [].
- Pulse []/[]: seleccione el número de teléfono deseado y pulse [OK].
- Pulse []/[]: para seleccionar **BORRAR** y pulse [OK] dos veces para borrar el número deseado.
 - O -

Pulse []/[]: para seleccionar **BORRAR TODO** y pulse [OK] dos veces para borrar todos los números.

Base del teléfono:

- Pulse [].
- Pulse []/[]: seleccione el número de teléfono deseado.
- Pulse []/[]: para **borrar** el número de teléfono deseado -> [- - -] se mostrará en la pantalla LCD.
 - O -

Mantenga pulsado []: para **borrar todos** los números de teléfono -> [- - - - -] se mostrará en la pantalla LCD.

Pulse [OK]: Oirá un tono que confirma que el número o los números han sido borrados.

8 Agenda telefónica

En el auricular, la agenda telefónica puede guardar hasta 50 registros. Cada número puede tener hasta 24 dígitos y cada nombre, hasta 12 caracteres. La agenda telefónica de cada auricular es independiente de las agendas telefónicas de los otros auriculares. Los cambios realizados en la agenda telefónica de un auricular no se aplicarán a otro auricular. En la base del teléfono, la agenda telefónica puede guardar hasta 30 registros. Cada número puede tener hasta 24 dígitos. No puede guardar un nombre en la agenda telefónica de la base del teléfono.

Agregar un registro a la agenda telefónica

Auricular inalámbrico:

Puede agregar un registro a la agenda telefónica.

- Pulse [] para ingresar en el menú.
- Pulse []/[]: para seleccionar **AGENDA TELEFÓNICA** y pulse [OK].
- Pulse []/[]: para seleccionar **NUOVO REGISTRO** y pulse [OK].

INGRESAR NOMBRE: Ingrese el nombre (máximo 12 caracteres) y pulse [OK].

INGRESAR NÚMERO: Ingrese el número (máximo 24 dígitos) y pulse [OK].

Si necesita incluir una pausa entre los dígitos, mantenga pulsado  hasta que se muestre una **P** en la pantalla. Se insertará una pausa de 3 segundos en la secuencia de marcado.

Nota: Pulse  para corregir un error.

Base del teléfono:

Un registro de la agenda telefónica de la base del teléfono consiste sólo en un número de teléfono, sin nombre.

- Mantenga pulsado [].
- Ingrese el número de teléfono.
- Pulse [OK]: oirá un tono que confirma que el número se ha guardado en la primera ubicación disponible de la memoria en la agenda telefónica.

Consultar un registro de la agenda telefónica

Auricular inalámbrico:

Puede utilizar el menú apara acceder a la lista de registros de la agenda telefónica.

- Pulse [] para ingresar en el menú.
- Pulse []/[]: para seleccionar **AGENDA TELEFÓNICA** y pulse [OK].
- Pulse []/[]: para seleccionar **LISTA** y pulse [OK].
- Pulse []/[]: consulte el **nombre** del registro deseado y pulse [OK]: consulte el **número** del registro deseado.
- Pulse []: para marcar el número de teléfono.
 - O -

Pulse []: para regresar al modo inactivo.

Base del teléfono:

- Pulse [].
- En la rueda de desplazamiento, pulse []/[]: seleccione el número de teléfono deseado.
- Pulse []/[]: par regresar al modo inactivo.

Consultar un registro de la agenda telefónica con la rueda de desplazamiento

Auricular inalámbrico:

Puede utilizar la rueda de desplazamiento para consultar los registros de la agenda telefónica directamente.

Este es un método de acceso directo a la agenda telefónica.

- Pulse [].
- Pulse []/[]: seleccione el número de teléfono deseado y pulse [OK]: consulte el **número** del registro deseado.
- Pulse []/[]: para marcar el número de teléfono.
 - O -

Pulse []: para regresar al modo inactivo.

Editar un registro de la agenda telefónica

Auricular inalámbrico:

Puede editar el nombre y / o el número de un registro de la agenda telefónica.

- Pulse [] para ingresar en el menú.
- Pulse []/[]: para seleccionar **AGENDA TELEFÓNICA** y pulse [OK].
- Pulse []/[]: para seleccionar **EDITAR REGISTRO** y pulse [OK].
- Pulse []/[]: edite el **nombre** del registro deseado y pulse [OK].

Se mostrará el nuevo nombre, pulse [OK].

Si guardó un número en el **Botón 2**, mantenga pulsado [2] para marcar el número desde el teclado directamente.

Si guardó un número en el **Botón 2**, mantenga pulsado [2] para marcar el número desde el teclado directamente.

Base del teléfono:

- Pulse [].
- Pulse []/[]: seleccione el número de teléfono deseado.
- Mantenga pulsado [] en la rueda de desplazamiento de la base del teléfono.
- Edite el número de teléfono.
 - Pulse [] para borrar todos los dígitos.
 - Pulse [] para borrar el último dígito.
- Pulse [OK]: oirá un tono que confirma que el número se ha actualizado.

Borrar un registro de la agenda telefónica

Auricular inalámbrico:

Puede borrar un registro seleccionado de la agenda telefónica.

- Pulse [] para ingresar en el menú.
- Pulse []/[]: para seleccionar **AGENDA TELEFÓNICA** y pulse [OK].
- Pulse []/[]: para seleccionar **BORRAR** y pulse [OK].
- Pulse []/[]: seleccione el registro deseado y pulse [OK] dos veces para borrar el número seleccionado.

Base del teléfono:

- Pulse [].
- Pulse []/[]: seleccione el número de teléfono deseado.
- Pulse []: la pantalla mostrará [- - -].

4. Pulse [OK]: oirá un tono que confirma que el número ha sido borrado.

Borrar todos los registros de la agenda telefónica

Auricular inalámbrico:

Puede borrar todos los registros de la agenda telefónica.

- Pulse [] para ingresar en el menú.
- Pulse []/[]: para seleccionar **AGENDA TELEFÓNICA** y pulse [OK].
- Pulse []/[]: para seleccionar **BORRAR TODO** y pulse [OK] dos veces para borrar todos los números.

Base del teléfono:

- Pulse [] en la rueda de desplazamiento de la base del teléfono.
- Pulse []/[]: seleccione el número de teléfono deseado.
- Mantenga pulsado []: la pantalla mostrará [- - - - -].
- Pulse [OK]: oirá un tono que confirma que todos los números han sido borrados.

Buscar un registro en la agenda telefónica

Auricular inalámbrico:

Puede buscar un registro en la agenda telefónica con el primer carácter del su nombre.

- Pulse [] para ingresar en el menú.
- Pulse []/[]: para seleccionar **AGENDA TELEFÓNICA** y pulse [OK].
- Pulse []/[]: para seleccionar **LISTA** y pulse [OK].
- Pulse un botón del teclado para buscar el nombre en la agenda telefónica con el primer carácter. Por ejemplo, pulse [2] si desea buscar a Amy, pulse [9] si desea buscar a Wendy.
- Pulse [OK]: consulte el número del registro deseado.

NOTA: También puede buscar un registro en la agenda telefónica con la rueda de desplazamiento.

Memoria de acceso directo

Auricular inalámbrico:

Puede programar 2 números de teléfono en las ubicaciones de la memoria denominadas **Botón 1** y **Botón 2** para marcado rápido.

- Pulse [] para ingresar en el menú.
- Pulse []/[]: para seleccionar **AGENDA TELEFÓNICA** y pulse [OK].
- Pulse []/[]: para seleccionar **MEMORIA DIRECTA** y pulse [OK].
- Pulse []/[]: seleccione la ubicación de la memoria deseada y pulse [OK].
- Se mostrará el nombre del número de teléfono asignado actualmente. Si no se asigna ningún número, se mostrará "SIN NÚMERO".
- Pulse []: para seleccionar **EDITAR NÚMERO** y pulse [OK].

INGRESAR NOMBRE: Ingrese el nombre (máximo 12 caracteres) y pulse [OK].

INGRESAR NÚMERO: Ingrese el número (máximo 24 dígitos) y pulse [OK].

Si necesita incluir una pausa entre los dígitos, mantenga pulsado  hasta que se muestre una **P** en la pantalla.

Se insertará una pausa de 3 segundos en la secuencia de marcado.

7. Se guardarán el nombre y el número del registro telefónico.

Si guardó un número en el **Botón 1**, mantenga pulsado [1] para marcar el número desde el teclado directamente.

Si guardó un número en el **Botón 2**, mantenga pulsado [2] para marcar el número desde el teclado directamente.

Pulse [OK].

Pulse [OK].

INGRESAR NÚMERO: Ingrese el número (máximo 24 dígitos) y pulse [OK].

Si necesita incluir una pausa entre los dígitos, mantenga pulsado  hasta que se muestre una **P** en la pantalla.

Se insertará una pausa de 3 segundos en la secuencia de marcado.

7. Se guardarán el nombre y el número del registro telefónico.

Si guardó un número en el **Botón 1**, mantenga pulsado [1] para marcar el número desde el teclado directamente.

Si guardó un número en el **Botón 2**, mantenga pulsado [2] para marcar el número desde el teclado directamente.

Pulse [OK].

INGRESAR NÚMERO: Ingrese el número (máximo 24 dígitos) y pulse [OK].

Si necesita incluir una pausa entre los dígitos, mantenga pulsado  hasta que se muestre una **P** en la pantalla.

Se insertará una pausa de 3 segundos en la secuencia de marcado.

7. Se guardarán el nombre y el número del registro telefónico.

Si guardó un número en el **Botón 1**, mantenga pulsado [1] para marcar el número desde el teclado directamente.

Si guardó un número en el **Botón 2**, mantenga pulsado [2] para marcar el número desde el teclado directamente.

Pulse [OK].

INGRESAR NÚMERO: Ingrese el número (máximo 24 dígitos) y pulse [OK].

Si necesita incluir una pausa entre los dígitos, mantenga pulsado  hasta que se muestre una **P** en la pantalla.

Se insertará una pausa de 3 segundos en la secuencia de marcado.

7. Se guardarán el nombre y el número del registro telefónico.

Si guardó un número en el **Botón 1**, mantenga pulsado [1] para marcar el número desde el teclado directamente.

Si guardó un número en el **Botón 2**, mantenga pulsado [2] para marcar el número desde el teclado directamente.

Pulse [OK].

INGRESAR NÚMERO: Ingrese el número (máximo 24 dígitos) y pulse [OK].

Si necesita incluir una pausa entre los dígitos, mantenga pulsado  hasta que se muestre una **P** en la pantalla.

Se insertará una pausa de 3 segundos en la secuencia de marcado.

7. Se guardarán el nombre y el número del registro telefónico.

Si guardó un número en el **Botón 1**, mantenga pulsado [1] para marcar el número desde el teclado directamente.

Si guardó un número en el **Botón 2**, mantenga pulsado [2] para marcar el número desde el teclado directamente.

Pulse [OK].

INGRESAR NÚMERO: Ingrese el número (máximo 24 dígitos) y pulse [OK].

Si necesita incluir una pausa entre los dígitos, mantenga pulsado  hasta que se muestre una **P** en la pantalla.

Se insertará una pausa de 3 segundos en la secuencia de marcado.

7. Se guardarán el nombre y el número del registro telefónico.

Si guardó un número en el **Botón 1**, mantenga pulsado [1] para marcar el número desde el teclado directamente.

Si guardó un número en el **Botón 2**, mantenga pulsado [2] para marcar el número desde el teclado directamente.

Pulse [OK].

INGRESAR NÚMERO: Ingrese el número (máximo 24 dígitos) y pulse [OK].

Si necesita incluir una pausa entre los dígitos, mantenga pulsado  hasta que se muestre una **P** en la pantalla.

Se insertará una pausa de 3 segundos en la secuencia de marcado.

7. Se guardarán el nombre y el número del registro telefónico.

Si guardó un número en el **Botón 1**, mantenga pulsado [1] para marcar el número desde el teclado directamente.

Si guardó un número en el **Botón 2**, mantenga pulsado [2] para marcar el número desde el teclado directamente.

Pulse [OK].

9 Intercomunicador

Esta función sólo se aplica cuando hay al menos dos auriculares registrados.

Le permite realizar llamadas internas, transferir llamadas externas desde un auricular a otro y realizar llamadas en conferencia.

Realizar una llamada interna desde la base del teléfono

Base del teléfono:

- Pulse [].
- Pulse []/[]: seleccione el número de teléfono deseado.
- Mantenga pulsado [] en la rueda de desplazamiento de la base del teléfono.
- Edite el número de teléfono.
 - Pulse [] para borrar todos los dígitos.
 - Pulse [] para borrar el último dígito.
- Pulse [OK]: oirá un tono que confirma que el número se ha actualizado.

Borrar un registro de la agenda telefónica

Auricular inalámbrico:

- Pulse [] para ingresar en el menú.
- Pulse []/[]: para seleccionar **AGENDA TELEFÓNICA** y pulse [OK].
- Pulse []/[]: para seleccionar **BORRAR** y pulse [OK].
- Pulse []/[]: seleccione el registro deseado y pulse [OK] dos veces para borrar el número seleccionado.